





Братья Гримм

ВОЛШЕБНЫЙ ГОРШОЧЕК

СКАЗКИ



Иллюстрации Игоря Егунова

#эксмогетство

Москва
2019

УДК 821.112.2-34-93
ББК 84(4Гем)=44
Г84



Гримм, Якоб.

Г84 Волшебный горшочек : сказки / Братья Гримм ; [пер. с нем. Г. Петникова] ; ил. И. Егунова. — Москва : Эксмо, 2019. — 64 с. : ил. — (Книги — мои друзья).

ISBN 978-5-04-094104-9

В сборник вошли сказки братьев Гримм в классическом переводе Г. Петникова «Гусятница у колодца», «Ганс мой ёж», «Волшебный горшочек» и «Хрустальный шар».

УДК 821.112.2-34-93
ББК 84(4Гем)=44

ISBN 978-5-04-094104-9

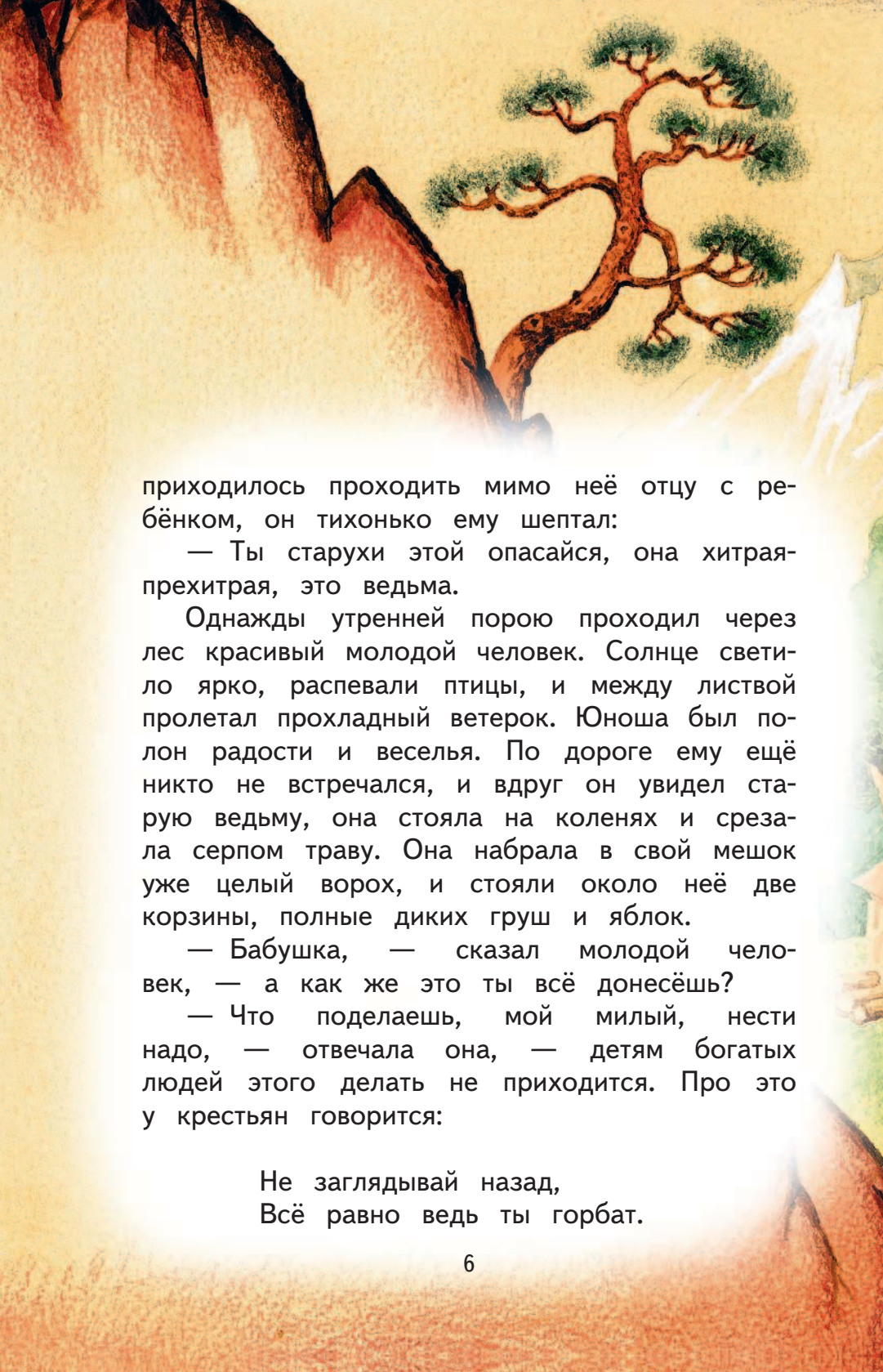
© Г. Петников, наследники, 2017
© Оформление. ООО «Издательство «Эксмо», 2019



Гусятница у колодца

Жила когда-то на свете старая-престарая бабушка, жила она со своим стадом гусей в глуши между горами, где была у неё маленькая избушка. Те глухие места были окружены дремучим лесом, каждое утро старуха брала костыль и отправлялась, ковыляя, в лес. Там принималась старушка за работу, и трудилась она больше, чем позволяли ей её преклонные годы. Она рвала траву для своих гусей, собирала дикие яблоки и груши, какие только могла достать рукой, и всё это она приносила на своей спине домой. Если она встречала кого по дороге, она ласково его приветствовала: «Добрый день, милый земляк, а нынче-то погода хорошая. Ты небось удивляешься, что я тащу траву, но каждый ведь должен нести своё бремя на плечах».

Люди, однако, встречались с ней неохотно и старались как-нибудь её обойти, а если

An illustration of a gnarled, brown pine tree with green needles, growing on a reddish-brown rocky cliffside. The background is a warm, yellowish-orange color. The tree's trunk is thick and twisted, with several smaller branches extending outwards. The leaves are dark green and clustered at the ends of the branches. The overall style is that of a traditional painting or illustration.

приходилось проходить мимо неё отцу с ребёнком, он тихонько ему шептал:

— Ты старухи этой опасайся, она хитрая-прехитрая, это ведьма.

Однажды утренней порою проходил через лес красивый молодой человек. Солнце светило ярко, распевали птицы, и между листвой пролетал прохладный ветерок. Юноша был полон радости и веселья. По дороге ему ещё никто не встречался, и вдруг он увидел старую ведьму, она стояла на коленях и срезала серпом траву. Она набрала в свой мешок уже целый ворох, и стояли около неё две корзины, полные диких груш и яблок.

— Бабушка, — сказал молодой человек, — а как же это ты всё донесёшь?

— Что поделаешь, мой милый, нести надо, — отвечала она, — детям богатых людей этого делать не приходится. Про это у крестьян говорится:

Не заглядывай назад,
Всё равно ведь ты горбат.